

GUIA DE SERVICIOS (ENERO 2013)

Servicios Generales	Salud Mental/Adicción	Servicios de Salud	Asistencia Financiera
<p>Wake County Human Services 919-212-7000 - ESPAÑOL Servicios sociales combinados, salud y agencia de salud mental. Provee bienestar juvenil, salud, incapacidad, salud mental, drogadicción. Servicios para veteranos, personas sin hogar, emergencias invernal y empleo.</p> <p>United Way 211 2-1-1 o 1-800-831-1754 - ESPAÑOL Información y referencias las 24 horas.</p> <p>Careline 1-800-662-7030- ESPAÑOL 8:00am-5:00pm, lunes-viernes Información y referencias.</p>	<p>Catholic Charities 919-790-8533 3000 Highwoods Blvd. Conserjería para individuos, familias, parejas y grupos.</p> <p>Cornerstone PATH Programs 919-508-0777 Para personas sin hogar, con enfermedades mentales y drogadicción.</p> <p>SouthLight 919-787-6131 3125 Poplarwood Court, Ste. 203 Programas y servicios para jóvenes y adultos con adicción. - ESPAÑOL</p> <p>Wake County Crisis & Assessment Services 919-250-1260, 107 SunnyBrook Rd. - ESPAÑOL Evaluación de salud mental y centro para tratamiento de alcoholismo. Disponible las 24 horas. Para <u>no</u> emergencia 919-250-3133.</p> <p>Triangle Family Services 919-821-0790- ESPAÑOL 3937 Western Blvd. Conserjería para individuos, familias y parejas.</p> <p>The Healing Place 919-838-9800 Centro de desintoxicación para las mujeres y los hombres.</p> <p>Fellowship Health Resources, Inc. 919-573-6520 4112 Blue Ridge Rd.</p> <p>Wake County Human Services 919-250-1500- ESPAÑOL Centro para el tratamiento de Alcoholismo</p> <p>Triangle Down Syndrome Network 919-788-3646 Servicios para familias con niños con el síndrome de Down</p>	<p>Crisis Intervention Prescriptions 919-834-4707- ESPAÑOL Asistencia financiera para recetas escritas una vez cada 3 meses para ellos sin seguro.</p> <p>Open Door Clinic 919-832-0820, 1390 Capital Blvd.- ESPAÑOL martes y jueves. Llame a las 9:00am. Asistencia para ellos sin seguro.</p> <p>Wake Health Services, Inc. 919-833-3111 o 231-3180 (Pediatria) 919-362-5201 (Apex) - 3 locales. Servicios económicos de salud y pediátricos para ellos sin seguro. (se permite Medicare Part-B).- ESPAÑOL</p> <p>Alliance Medical Ministry 919-250-3320, 2610 New Bern Ave. Servicios médicos económicos y educación de salud. Necesita tener trabajo. Se requiere 2 talones de cheques.- ESPAÑOL</p> <p>Dental Health for Wake County 919-250-4610/919-250-4610 (jóvenes) - ESPAÑOL 10 Sunnybrook Rd., Raleigh Servicios y tratamiento dentales preventivos. Servicios gratuitos para niños hasta los 5 años.</p> <p>Senior Prescription Assistance 1-888-488-6279- ESPAÑOL Información acerca de NCRx– un programa que ayuda con recetas médicas.</p> <p>Exámenes de los ojos 919-856-5974 Llame para una cita.</p> <p>UNC Dental School 919-966-2805</p> <p>Wake Tech Dental Hygiene 919-747-0216</p>	<p>First Presbyterian Church 919-833-4070 120 W. Hargett St., Raleigh Solo por cita. Llame los lunes a las 12:00pm o los martes a las 9:30am. Asistencia financiera una vez al año para necesidades básicas para personas con trabajo.</p> <p>Salvation Army 919-834-6733 215 S. Person St, Raleigh Por cita solamente Llame el viernes para la semana entrante. Necesita factura final de utilidades o desalojo. Se requiere identificación con foto de NC y SS. Puede recibir asistencia una vez por año.</p> <p>Wake County Human Services, Service Intake 919-212-7000 220 Swinburne St., Raleigh Lun – vie 8:00am – 5:00pm. Asistencia financiera para energía solamente.</p> <p>North Raleigh Ministries 919-844-6676 9650 Strickland Rd, Suite 161, Raleigh Solo por cita. Llame para cita lunes o jueves a las 10am. Traiga ID, tarjeta de SS, las facturas, contrato de renta y 2 meses de talones de cheques. Solo asistencia para los siguientes códigos postales: 27604, 27609, 27612, 27613, 27614, 27615, 27616.</p> <p>Lifeline/Link-Up 1-888-757-6500 - ESPAÑOL Asistencia para servicio telefónico.</p> <p>Assurance Wireless 1-888-898-4888 Asistencia para servicio telefónico celular.</p> <p>ChurchNet 919-569-0020 Solo residentes de Wake Forest, Youngsville, y Rolesville.</p> <p>Dorcas Ministry 919-469-1351 187 High House Rd., Cary Lunes - viernes 10:00am-12:30pm Solamente para residentes de Cary y Morrisville.</p> <p>Western Wake Crisis Ministry 919-362-0657 Lunes - jueves 10am-1:00pm 103 1/2 E. Chatham St., Apex Asistencia financiera de emergencia para residentes de Apex, Holly Springs, Friendship, y New Hill. Solamente una vez al año.</p> <p>Triangle Family Services 919-821-0790 3937 Western Blvd. Raleigh Asistencia con facturas de renta.</p> <p>The Women's Center 919-829-3711 128 E. Hargett St., Raleigh</p> <p>Garner Area Ministry 919-772-9100 Asistencia con factura de agua y renta. Residentes de Garner solamente.</p> <p>Southern Wake Faith Community 919-567-8100 Asistencia con factura de agua y renta. Residentes de Fuquay solamente.</p> <p>Wendell Council of Churches 919-365-6557</p>
Números para Crisis			
<p>Alcohólicos Anónimos 919-783-6144</p> <p>Al-Anon 919-713-1516 Información de reuniones de AA, alcoholismo y apoyo familiar.</p> <p>Birthchoice - Ayuda para embarazo 919-781-5433 3820 Merton Dr., Ste. 219, Raleigh</p> <p>Carolina Poison Control Center 1-800-222-1222- ESPAÑOL</p> <p>Abuso infantil 1-800-4ACHILD</p> <p>Drogadicción (U.S. DHHS) 1-800-662-HELP</p> <p>Holly Hill RESPOND 919-250-7000 o 1-800-447-1800 Evaluaciones de salud mental y drogadicción las 24 horas.</p> <p>HopeLine 919-231-4525 Prevención de suicidio y crisis las 24 horas.</p> <p>Interact– Violencia en casa 919-828-7740 Para víctimas de violencia en la casa. Disponible las 24 horas.</p> <p>Interact- Violacion 919-828-3005 Para víctimas de violación y abuso sexual. Disponible las 24 horas.</p> <p>Lifeline 1-800-273-TALK Para la prevención de suicidio.</p> <p>Teen TalkLine 919-231-3626 Para jóvenes en crisis.</p>	Asistencia con Transporte	Otros Recursos	
	<p>Capital Area Transit 919-828-7228 - ESPAÑOL Llame al 919-485-7433 para el horario del autobús.</p> <p>Triangle Transit Authority 919-549-9999</p> <p>Wake Coordinated Transportation Services—TRACS 919-212-7005 - ESPAÑOL Para personas de mayor edad (60+) y los incapacitados. Se necesita tener prueba de edad o incapacidad. También servicios para personas quien viven en ciertas áreas rurales. lunes a sábado 6am -6pm. Costo \$2—\$4. Llame para mas detalles.</p>	<p>Centro Para Familias Hispanas (Hispanic Family Center) 919-873-0094 - ESPAÑOL 2013 N. Raleigh Blvd., Raleigh Provee información, recursos y referencias, clases, talleres y conserjería. Llame para una cita.</p> <p>JobLink Career Center 919-212-3849 220 Swinburne St., Raleigh</p> <p>Resources for Seniors 919-872-7933 Servicios en casa para personas mayores.</p> <p>The Women's Center 919-829-3711, 112 Cox Ave., Raleigh Un centro diurno para personas sin hogar, pruebas de SIDA, servicios de emergencia.</p> <p>Southeastern Grave Vaults 910-476-6498 Asistencia con ataúdes.</p> <p>Asociación de cuidado de los niños 919-403-6950 o 855-327-5933</p>	

*Requisitos y horarios pueden cambiar. Llame antes de visitar.

GUIA DE RECURSOS (ENERO 2013)

Albergues	Viviendas de Transición	Asistencia de Ropa	Asistencia de Alimentos
<p>Lugar central de Registros para mujeres y niños sin Hogar 919-861-1195</p> <p>Helen Wright Center 919-833-1748 401 Cabarrus St. Viviendas de transición y emergencia para mujeres. Llame/vaya todas las mañanas para mantenerse en la lista de espera.</p> <p>South Wilmington Street Center 919-857-9428 1420 S. Wilmington St. Albergue de emergencia para hombres 24/7.</p> <p>The Healing Place (Hombres) 919-838-9800 1251 Goode St. Albergue de emergencia/de transición para hombres que se inscriben en un programa de drogadicción. Estar en S. Wilmington Center para ser recogido (no se permite entrar al lugar sin antes ser recogidos).</p> <p>The Healing Place (Women) 919-838-9800 3304 Glen Royal Rd Igual al programa para hombres. No embarazadas en el programa de drogadicción. Estar en el Women's Center en Blount/Hargett a las 3:15 PM para ser recogidas.</p> <p>Raleigh Rescue Mission 919-828-4980 (mujeres), 919-828-9014 (hombres) 314 E. Hargett St. Programa de 8 meses para preparación de empleo. Albergue de emergencia para mujeres con niños menor de 10 años.</p> <p>Wake Interfaith Hospitality Network 919-832-6024 903 Method Rd Albergue a corto plazo para parejas con/sin niños o madres solteras. Citas: lun – jue 9:00am – 5:00pm.</p> <p>Wrenn House 919-833-7866 908 W. Morgan St.– ESP Albergue para jóvenes (edades 10-17).</p> <p>Interact 919-828-7740 Mujeres y niños– ESP</p>	<p>Salvation Army 919-834-6733 215 S. Person St., Raleigh Viviendas de transición para mujeres y niños/as. No se permite niños mayores de 10 años.– ESPAÑOL</p> <p>A Caring Place 919-462-1800 Viviendas de transición para familias trabajadoras con niños. Necesita estar empleado de tiempo completo y estar en riesgo de perder su hogar o no tener hogar.</p> <p>Epiphany House 919-829-3711 Viviendas de transición para mujeres con niños. Se requiere referencia de Advocacy Program en el Women's Center. Albergue abierto 10:00am-4:30pm.</p> <p>PLM Families Together 919-212-1123/919-836-9197 908-101 Plainview Dr. y 1410-105 Brookside Drive (Raleigh) Viviendas de transición y apoyo para familias.</p> <p>Passage Home 919-834-0666 – ESPAÑOL Viviendas de transición para personas con empleo y sin hogar. Personas mayores de 21 años y tienen que estar trabajando por lo menos 32 horas semanales o tener historial laboral recién. No puede tener historia de drogadicción o alcoholismo en los últimos 6 meses. Se requiere que personas ahorren por lo menos \$300.00 al mes.</p>	<p>Brooks Avenue Church of Christ 919-821-2400 700 Brooks Avenue, Raleigh 2do y 4to sábado, 9:00am – 12:00pm. No se requiere referencia. Se requiere identificación.</p> <p>Catholic Parish Outreach 919-873-0245 2013 N. Raleigh Blvd., Raleigh lun - sab 10:00am – 1:00pm. Se requiere referencia. Ropa para niños menor de 4 años y ropa de maternidad.</p> <p>Garner Area Ministries 919-772-9100 885 Hwy 70 West, Garner Solo residentes de Garner. Lun, mier, jue, vie, 9:00am— 12:00pm</p> <p>Helping Hand Mission 919-829-8048– ESPAÑOL 623 Rock Quarry Rd. Raleigh, NC. lun – vie 10:00am – 7:00pm</p> <p>Salvation Army 919-834-6733 215 S. Person St., Raleigh Servicios para las primeras 25 personas. Se requiere identificación de NC con foto y tarjeta de SS para todos los familiares.</p> <p>With Love from Jesus 919-233-8010 421 Chapanoke Rd., Raleigh mar, mie, vie, y sab 10:00am—12:00pm No se requiere referencia.</p> <p>First Baptist Church 919-832-4485 99 N. Salisbury St., Raleigh miércoles 10:00am -11:30am, jueves 1:00pm - 2:30pm Ropa gratuita.</p>	<p>Brooks Avenue Church of Christ 919-821-2400 700 Brooks Ave., Raleigh 2do y 4to sábado, 9:00am – 12:00pm. El horario cambia los meses de noviembre, diciembre. No se requiere referencia.</p> <p>Catholic Parish Outreach 919-873-0245 2013 N. Raleigh Blvd., Raleigh lunes - sábado 10:00am – 1:00pm. Se requiere identificación y referencia.</p> <p>Dorcas Ministry 919-469-1351 187 High House Rd., Cary lun - vie 10:00am – 12:30pm (Solo residentes de Cary y Morrisville).</p> <p>Garner Area Ministries 919-772-9100 885 and 889 Hwy. 70, Garner Solo residents de Garner. lun-vie 9:00am-12:00pm</p> <p>North Raleigh Ministries 919-844-6676 2431-152 Spring Forest Rd. Raleigh lun - jue 10am-12:30pm; Jue 2:00pm-3:00pm. No se requiere referencia. Requisitos: Identificación, tarjeta SS, y facturas. Solo para residentes de los siguientes códigos postales: 27604, 27609, 27612, 27613, 27614, 27615, 27616.</p> <p>Salvation Army 919-834-6733 215 Person St., Raleigh Mar/Jue a las 12:30. Servicios para las primeras 20 personas. Se requiere identificación para todos los familiares. No se requiere referencia. Llame para una cita.</p> <p>Shepherd's Table Soup Kitchen 919-831-2010 121 Hillsborough St., Raleigh lun-vie 11am – 12pm Provee una comida sin costo. No se requiere referencia.</p> <p>Urban Ministries Food Pantry 919-836-1642 – ESPAÑOL 1390 Capital Blvd. Raleigh Lun-Vie 9am – 1pm Se requiere IDs de todos los familiares. Solo residentes del condado Wake.</p> <p>With Love from Jesus 919-233-8010 421 Chapanoke Rd., Raleigh mar, mie, vie, y sab 10am—12pm No se requiere referencia.</p> <p>Western Wake Crisis Ministry 919-362-0657 103 1/2 E Chatham St., Apex lun, mar, mie, jue 10am – 1pm Servicios solo para los residentes de Friendship, Holly Springs, New Hill, y Apex. Se requiere prueba de domicilio. No se requiere referencia.</p>
Tienda de Segunda			
<p>Bargain Box 919-833-7587 401 Woodburn Rd., Raleigh</p> <p>Interact's Pass it on Too 919-865-1601 1012 Oberlin Rd.</p> <p>Salvation Army 919-779-8867 205 Tryon Rd, Raleigh</p>	<p>Dorcas Thrift Shop 919-469-9861 187 High House Rd., Cary</p> <p>Passage Home Resale & Thrift Shop 919-828-1166 2418 Crabtree Blvd., Raleigh</p>	<p>Goodwill Industries 919-834-0504 321 W. Hargett St., Raleigh</p> <p>919-782-2435 4801 Grove Barton Road, Raleigh</p> <p>919-861-8992 4401 New Hope Road, Raleigh</p>	<p>Wake Relief 919-833-4600, Ext. 3 616 Tucker Street, Raleigh Lun y mar, 1pm-3pm. Mier y vie, 10am-12pm. 4to sábado, 10am-12pm. Se requiere referencia.</p>
			<p>Resource list compiled by Catholic Charities</p> 